

Brancheaftale

2006 - 2010



mellem **DANSKE SUKKERROEDYRKERE** og **DANISCO A/S**
om dyrkning og levering af sukkerroer i perioden 2006-2010 inkl.

Brancheaftale

2 0 0 6 - 2 0 1 0

Indholdsfortegnelse

§ 1	.....	5
1.1	Kontraheringsgrundlag	5
1.2	Roedyrkerforeninger	5
1.3	Definitioner	6
§ 2	.....	9
2.1	Målsætning	9
§ 3	.....	10
3.1	Kontrakt, registrering af Kontraktmængde, kontraheringsfaktor og Afregningsfaktor	10
3.2	For sent indsendte Kontrakter	11
3.3	Generelle vilkår vedrørende kontraheringen	11
3.4	Roelevering	11
3.5	Ekstraordinære Begivenheder	12
3.6	Leveringsprocent	12
3.7	Produktionsvolumen	12
3.8	Reducering af Kontraktmængde Polsukker ved mindreleverance	13
3.9	Kvoteafregning og flytning af roer	14
3.10	Sammenlægning af Kontraktmængde	14
§ 4	.....	15
4.1	Overdragelse af Kontraktmængde	15
4.2	Salg af Kontraktmængde mellem dyrkere	15
4.3	Forpagtning af Kontraktmængde mellem dyrkere	15
4.4	Registrering af overdragelse af Kontraktmængde	16
4.5	Generelle vilkår for overdragelse af Kontraktmængde	17
§ 5	.....	17
5.1	Samdyrkningsformer	17
5.2	Dyrkerfællesskab (I/S)	18
5.3	Dyrkningssamarbejde	19
5.4	Generelle vilkår vedrørende Dyrkerfællesskab og Dyrkningssamarbejde ..	20
§ 6	.....	21
6.1	Ledigblevne Kontraktmængder	21
§ 7	.....	22
7.1	Roefrø	22

§ 8	.....	23
8.1	Kollektiv plantebeskyttelse samt overvågning	23
8.2	Dyrkningsforhold	23
§ 9	.....	24
9.1	Tilsyn og oplysningspligt	24
§ 10	.....	24
10.1	Optagning, aftopning og opbevaring	24
10.2	Leveringssted	24
§ 11	.....	25
11.1	Kampagnestart	25
11.2	Leveringsplan	25
11.3	Manglende levering	26
§ 12	.....	26
12.1	Analysemetoder og beregning	26
12.2	Bestemmelse af renhedsprocent	26
12.3	Indhold af sukker	27
12.4	Kontrol	27
§ 13	.....	27
13.1	Afvisning af roer	27
§ 14	.....	28
14.1	Roeaffald	28
§ 15	.....	29
15.1	Betaling for Kontraktroer	29
15.2	Produktionsafgift	29
15.3	Betaling for Overførselsroer	29
15.4	Betaling for Industriroer	30
15.5	Sukkerindhold	30
15.6	Tillæg/fradrag for renhedsprocent	31
15.7	Nedsat prøvefrekvens	32
15.8	Tillæg for tidlig og sen levering	32
15.9	Fragttilskud	33
15.10	Passageafgift	34
15.11	Prisregulering i Euro	35
15.12	Daniscos ekstrabetalinger	35

§ 16	.....	36
16.1	Roeafregning	36
16.2	Forskud	37
16.3	Acontobetalinger for Kontraktmængde	37
16.4	Acontobetaling for fragt	38
16.5	Slutopgørelse	38
16.6	Slutopgørelsens indhold	38
16.7	Fradrag	39
§ 17	.....	40
17.1	Kreditbetingelser, renteberegning og betalingstidspunkter for køb hos Danisco	40
17.2	Sikkerhedsstillelse	40
17.3	Høstpantebreve	40
17.4	Transport på dyrkeres tilgodehavende	40
§ 18	.....	42
18.1	Kontrahering af økologiske sukkerroer	42
18.2	Kontrahering af roer til brug for produktion af Industrisukker	42
18.3	Elektronisk Information (e-dyrkere)	42
18.4	Forhold i forbindelse med lukning af Assens Sukkerfabrik	43
18.5	Driftshindringer	43
18.6	Strejker	44
18.7	Transporthindringer	44
18.8	Fondet for Forsøg med Sukkerroedyrkning (Alstedgaard)	44
18.9	Tilskud til Fondet for Forsøg med Sukkerroedyrkning	44
18.10	Overdragelse af rettigheder	45
18.11	Udarbejdelse af Brancheaftalen	45
18.12	Skattemæssige forhold	45
§ 19	.....	46
19.1	Misligholdelse	46
§ 20	.....	47
20.1	Opsigelse og ændring af Brancheaftalen	47
§ 21	.....	47
21.1	Voldgift	47

Brancheaftale mellem
**DANSKE SUKKERROEDYRKERE OG
DANISCO SUGAR A/S (DANISCO A/S)**
om dyrkning og levering af sukkerroer i perioden 2006-2010 (inkl.)
Denne brancheaftale er gældende fra og med dyrkningsåret 2006.

KAPITEL I

Kontraheringsvilkår og kvoteadministration

§ 1

1.1 Kontraheringsgrundlag

1.1.1 Dyrkning og levering af sukkerroer til Danisco sker på basis af følgende:

- a. Den til enhver tid gældende EU Sukker Markedsordning og den til enhver tid gældende danske lovgivning.
- b. Nærværende Brancheaftale.
- c. Tillægsaftaler.
- d. Kontrakten.

2.2.2 Danisco er tildelt hele Kvoten, som ved indgåelse af Brancheaftalen i medfør af EU Sukker Markedsordningen er fastsat til 420.746 tons Hvidtsukker.

2.2.3 En reduktion af Kvoten i henhold til EU Sukker Markedsordningens bestemmelser herom vil medføre en proportional reduktion af hver enkelt dyrkers Samlede Kontraktmængde. Denne bestemmelse gælder også, såfremt reguleringen af Kvoten først bliver bekendtgjort efter såning og reduktionen vil få virkning for den førstkomende eller igangværende Kampagnes levering og afregning efter reguleringen.

2.2.4 Parterne er enige om, at alle rettigheder og forpligtelser i henhold til den på tiden for Brancheaftalens indgåelse gældende EU Sukker Markedsordning er henholdsvis tilgodeset og opfyldt.

1.2 Roedyrkerforeninger

1.2.1 Kun igennem medlemsskab af en roedyrkerforening under DKS opnås mulighed for Kontrakttegning med Danisco efter de med DKS aftalte retningslinier for dyrkning og levering af sukkerroer.

1.3 Definitioner

1.3.1 I denne Brancheaftale indgået mellem DKS og Danisco, der i det følgende hver for sig vil blive benævnt Part og i flertal Parterne, vil følgende definitioner blive benyttet:

Afregningsfaktoren:

Leveret Polsukker for en (1) Kampagne

Produceret Hvidtsukker for en (1) Kampagne

Brancheaftalen: Brancheaftale mellem Danske Sukkerroedyrkere og Danisco Sugar A/S (Danisco A/S) om dyrkning og levering af sukkerroer i perioden 2006 – 2010 (inkl.) herunder alle eventuelle senere ændringer.

Danisco: Danisco Sugar A/S (Danisco A/S).

DKS: Danske Sukkerroedyrkere.

Dyrkerfællesskab: To eller flere dyrkere, der i fællesskab dyrker en fælles Kontrakt under et fælles dyrkernummer, som nærmere beskrevet i § 5.2 nedenfor.

Dyrkernummer: Et entydigt nummer, Danisco tildeler hver enkelt dyrker.

Dyrkningssamarbejde: To eller flere dyrkere, der i fællesskab dyrker deres individuelle Kontrakter på hver deres dyrkernummer, som nærmere beskrevet i § 5.3 nedenfor.

Dyrker-Tonskilometer: Den enkelte dyrkers samlede mængde Kontraktroer og Overførselsroer leveret i en Kampagne multipliceret med den pågældende dyrkers afstand til leveringsfabrikken. Ved en afstand til leveringsfabrikken mindre end eller lig med 40 km anvendes en fast afstand på 40 km. Ved en afstand til leveringsfabrikken mellem 41 km og 79 km anvendes den faktiske afstand. Ved en afstand til leveringsfabrikken på 80 km eller derover anvendes en fast afstand på 80 km.

Dyrkningsåret: Perioden fra såning og frem til afslutningen af Kampagnen.

Ekstern Transportør: Den vognmand, der leverer roerne til leveringsfabrikken efter aftale med den pågældende dyrker.

EI-aftalen: Tillægsaftale vedrørende Elektronisk Information til e-dyrkere.

EU Sukker Markedsordning: De til enhver tid i EU gældende forordninger og regler vedrørende EU's fælles markedsordning for sukker.

Fragtilskud: Et beløb som angivet i § 15.9.1 for et givet Produktionsår.

Hvidtsukker: Sukker, der ikke er tilsat smagsstoffer, farvestoffer eller andre stoffer med et saccharoseindhold i tør tilstand på 99,5 vægtprocent eller derover beregnet ved polarisation, jf. Rådets forordning 318/2006.

Industriroer: Den andel af Overskudsroerne, der bruges til fremstillingen af Industrisukker i et bestemt Produktionsår.

Industrisukker: Den andel af Overskudssukkeret, der i et bestemt Produktionsår anvendes til industriel fremstilling af de i EU Sukker Markedsordningen fastsatte produkter, jf. artikel 13, stk. 2 i Rådets Forordning 318/2006 inklusiv eventuelle senere ændringer til denne bestemmelse.

Kampagnen: Den periode, hvor Danisco modtager og oparbejder sukkerroer.

Kontrakt: En mellem Danisco og den enkelte dyrker oprettet Kontrakt indeholdende Kontraktreferencenummer på hver af de Kontraktmængder, som dyrkeren råder over. Kontrakten, der indgås i 2006, vil være 1-årig, og de Kontrakter, der indgås i henholdsvis 2007 og 2009, vil være 2-årige.

Kontraktmængde: Den eller de individuelle kontraktmængder Polsukker, der er registreret med hver deres kontraktreferencenummer. Kontraktmængden er i Kontrakten omregnet til roemængde.

Kontraktreferencenummer: Et entydigt nummer, der er tildelt hver enkelt Kontraktmængde.

Kontraktroer: De roer, der kontraheres til fremstillingen af hele eller en del af Kvoten i et bestemt Produktionsår.

Kontrakttegning: Dyrkerens tegning af Kontrakten med Danisco.

Kvoten: Den til enhver tid i EU Sukker Markedsordningen fastsatte kvote for fremstilling af Hvidtsukker i Danmark i et Produktionsår, jf. Rådets Forordning 318/2006 artikel 7, stk. 1, og bilag III med eventuelle senere ændringer.

Landbrugsomregningskursen: Den af EU-Kommissionen fastsatte landbrugsomregningskurs for et bestemt Produktionsår.

Leveret Polsukker: Den Samlede mængde Polsukker produceret i et Dyrkningsår og leveret til Danisco i Kampagnen for det pågældende Dyrkningsår.

Leveringsprocent: Den enkelte dyrkers leveringsprocent udregnet som:

$$\frac{\text{Dyrkerens leverede mængde Polsukker i en Kampagne} \times 100}{\text{Dyrkerens Samlede Kontraktmængde Polsukker}}$$

Læsseomkostning: En af DKS meddelt sats pr. ton leverede rene Kontrakt- og Overførselsroer efter flytning af roer, jf. § 3.9, jf. § 15.9.5.

Overførselsroer: Den mængde roer, der bruges til fremstillingen af Overførselssukker i et bestemt Produktionsår.

Overførselssukker: Den andel af Overskudssukkeret i et bestemt Produktionsår, der overføres til det næste Produktionsår.

Overskudsroer: Den mængde roer, der bruges til fremstillingen af Overskudssukker i et bestemt Produktionsår.

Overskudssukker: Den mængde sukker, der i et bestemt Produktionsår fremstilles ud over Kvoten.

Passageafgift: Den betaling, der er beskrevet i § 15.10.1.

Produceret Hvidtsukker: Den samlede mængde Hvidtsukker produceret i en Kampagne.

Polsukker: Mængden af leverede rene roer multipliceret med Polsukkerprocenten.

Polsukkerprocent: Sukkerindhold bestemt ved polarisation.

Produktionsafgift: Den afgift, der er beskrevet i § 15.2.

Produktionsår: Perioden fra den 1. oktober til den 30. september. Produktionsåret for 2006/2007 begynder dog den 1. juli 2006 og slutter den 30. september 2007.

Samlede Kontraktmængde: Summen af en dyrkers Kontraktmængder registreret på et Dyrkernummer.

Samlede Læsseomkostning: Læsseomkostningen multipliceret med den samlede mængde leverede rene Kontrakt- og Overførselsroer efter flytning af roer, jf. § 3.9.

Samlede Tonskilometer: Summen af samtlige Dyrker-Tonskilometer.

Slutopgørelsen: Den endelige roeafregning, der udbetales for et bestemt Produktionsår i november måned året efter udløbet af det pågældende Produktionsår, jf. beskrivelse i §§ 16.5 og 16.6.

Tillægsaftale: Skriftlige tillægsaftaler til Brancheaftalen, der træffes mellem DKS og Danisco i Brancheaftalens løbetid eller ved dennes indgåelse.

Tonskilometersatsen:

$$\frac{\text{Fragttilskuddet} - (\text{Passageafgift} + \text{Samlede Læsseomkostning})}{\text{Samlede Tonskilometer}}$$

Transporttilskud: Det tilskud, der er beskrevet i § 15.9.3.

Transportør: Den person, der leverer roerne til leveringsfabrikken – det kan enten være dyrkeren selv eller en Ekstern Transportør.

§ 2

2.1 Målsætning

- 2.1.1 Det er en fælles målsætning, at produktionsmålet for hver af Kampagnerne 2006-2010 (inkl.) mindst skal være lig med Kvoten for Hvidtsukker. Danisco og DKS er enige om, som ligeværdige parter, at forvalte, forsvare og gerne udbygge den danske sukkerkvote og arbejde for at produktionsmålet opfyldes årligt.
- 2.1.2 I EU-forordning nr. 318/2006 fastlægges regler for indgåelse af brancheaftaler. Brancheaftalen fastlægger den administration af EU Sukker Markedsordning, som Parterne er enige om at foretage i fællesskab.
- 2.1.3 Udover de af EU fastsatte mindstepriser betaler Danisco i henhold til Brancheaftalen visse ekstrabetalinger. Disse er udtryk for dyrkernes indsats for forbedring af roeleverancernes kvalitet såvel som sikring af opfyldelsen af Kvoten og dermed deltagelse i ansvaret for en bæredygtig sukkerproduktion i Danmark. Parterne er enige om, at ekstrabetalingerne anvendes i form af incitamenter til yderligere forbedringer af kvaliteten herunder forbedret renhed samt opfyldelse af Kontrakten.
- 2.1.4 Nærværende Brancheaftale er indgået på grundlag af den nuværende situation på fabrikkerne og de krav, der stilles til dem i dag af myndigheder og kunder. Parterne er enige om at gennemføre en løbende tilpasning til eventuelle skærpede krav fra omgivelserne vedrørende miljøforhold, bæredygtighed og socialt ansvarlig produktion.

- 2.1.5 Dette kan blandt andet nødvendiggøre ændringer i roedyrkingen, levering eller roemodtagelsen, ligesom det vil medføre en fortsat stræben efter højere produktivitet og stigende renhed af roeleverancerne. Parterne er i den forbindelse enige om at arbejde for enkle og effektive arbejdsgange og drøfte indførelsen af ny teknologi. Ved ændring af prøvetagning og analyse er der enighed om at tilstræbe objektive målemetoder, der opretholder den nuværende status.
- 2.1.6 Det kan ligeledes blive nødvendigt at stille ændrede krav til roetransportmateriellets indretning. Danisco vil efter samråd med DKS så tidligt som muligt informere om sådanne ændringer og søge at opfylde begge Parters ønsker med henblik på at undgå fejlinvesteringer hos dyrkere eller Eksterne Transportører. Ved en eventuel ændring af aflæsningsformen vil der blive givet en passende overgangsperiode for den eksisterende aflæsningsform.
- 2.1.7 Parterne er i øvrigt enige om gensidigt at stille relevante oplysninger til rådighed for den anden Part med henblik på fortsat gensidig tillid til og kontrol med Brancheaftalens, eventuelle Tillægsaftalers og Kontrakternes overholdelse.
- 2.1.8 Parterne er enige om at fremme forståelsen af Brancheaftalens og eventuelle Tillægsaftalers indhold overfor den enkelte dyrker.

§ 3

3.1 Kontrakt, registrering af Kontraktmængde, kontraheringsfaktor og Afregningsfaktor

- 3.1.1 Kvoten omregnes på tidspunktet for indgåelsen af Kontrakten i Dyrkningsårene 2006, 2007 og 2008 til Polsukker med en kontraheringsfaktor på 1,05. Fra 2009 og frem vil kontraheringsfaktoren fastsættes som et tal afrundet til to decimaler på basis af et 3-årigt rullende gennemsnit af Afregningsfaktoren.
- 3.1.2 En dyrker vil blive tildelt ét Dyrkernummer (én Kontrakt). På dette Dyrkernummer bliver den eller de Kontraktmængder, den enkelte dyrker ejer og/eller forpagter, registreret. Administration af den enkelte dyrker vil efter Kontrakttegningen kun ske ud fra dette Dyrkernummer. Den enkelte Kontraktmængde fremgår af dyrkerens Kontrakt.
- 3.1.3 Den Samlede Kontraktmængde kan påvirkes af omsætning af Kontraktmængde og reguleringer foretaget i henhold til Brancheaftalen, Tillægsaftaler og EU Sukker Markedsordningen.

3.1.4 De dyrkere, der ved afslutningen af et Dyrkningsår havde Kontrakt med Danisco, vil ved starten af det følgende Dyrkningsår få tilbudt en ny Kontrakt gældende for det/eller de Dyrkningsår, der er fastsat i Kontrakten. Kontrakten udsendes i februar/marts inden start af det eller de Dyrkningsår, der skal reguleres af den pågældende Kontrakt, til hver enkelt dyrker. For Dyrkningsåret 2007 vil den Samlede Kontraktmængde for den enkelte dyrker udgøre den Samlede Kontraktmængde, der ved afslutningen af Dyrkningsåret 2006 var tilknyttet den pågældende dyrker, jf. dog eventuelle reguleringer foretaget i henhold § 1.1.3 og § 3.1.3 ovenfor.

3.2 For sent indsendte Kontrakter

3.2.1 Ved hver udsendelse af Kontrakter, jf. § 3.1.4 ovenfor, oplyser Danisco om datoen for rettidig returnering/indsendelse af Kontrakten. For så vidt angår Dyrkningsåret 2006, er det mellem DKS og Danisco aftalt, at sidste returneringsdato for Kontrakten var 8. marts 2006, jf. bekendtgørelse nr. 118 af 27. februar 2006 vedrørende direkte støtte til landbrugere under enkeltbetalingsordningen.

3.2.2 Såfremt den fastsatte dato for rettidig indsendelse af Kontrakten (original) ikke overholdes, betales et administrationstillæg på 500,00 kr. pr. dyrker. Såfremt Kontrakten ikke returneres senest én uge efter afsendelse af anbefalet rykkerskrivelse, er Danisco uden yderligere varsel berettiget til at undlade kontrahering med den pågældende dyrker for det pågældende Dyrkningsår, jf. § 19.

3.3 Generelle vilkår vedrørende kontraheringen

3.3.1 Det forudsættes, at dyrkeren sår et til den Samlede Kontraktmængde svarende areal på jord, der enten ejes eller er forpagtet af dyrkeren, jf. dog § 5.3.1 vedrørende Dyrkningssamarbejde.

3.3.2 Dyrkeren skal årligt inden udgangen af april informere Danisco om, hvor roerne svarende til den Samlede Kontraktmængde dyrkes.

3.4 Roelevering

3.4.1 Dyrkeren er forpligtet til som minimum at levere roer svarende til den Samlede Kontraktmængde fra det i 3.3.2 oplyste areal, uanset at anden afsætning eventuelt er mulig for dyrkeren. Såfremt den faktisk avlede mængde er mindre end den Samlede Kontraktmængde, er dyrkeren dog alene forpligtet til at levere den faktisk avlede mængde.

Tilsidesættelse af denne bestemmelse vil medføre tab af Kontraktmængde i henhold til § 19.

3.5 Ekstraordinære Begivenheder

- 3.5.1 Hvis dyrkeren et enkelt Dyrkningsår på grund af en ekstraordinær begivenhed ikke har mulighed for at kontrahere den Samlede Kontraktmængde, er der ved Kontrakttegningen mulighed for, at dyrkeren kan undlade at kontrahere den Samlede Kontraktmængde, uden at muligheden for fremtidig kontrahering derved fortabes. Ved en ekstraordinær begivenhed forstås blandt andet naturkatastrofer, alvorlig sygdom hos dyrkeren selv eller dennes nærtstående, nærtståendes død eller anden tilsvarende ekstraordinær begivenhed, der ligger uden for dyrkerens rimelige kontrol.
- 3.5.2 Ovenstående mulighed kan benyttes i èt (1) Dyrkningsår. Ved begyndelsen af Dyrkningsåret, der efterfølger det Dyrkningsår, hvor ovenstående mulighed blev benyttet, vil den pågældende dyrkers Samlede Kontraktmængde udgøre den Samlede Kontraktmængde, den pågældende dyrker kunne have kontraheret på det tidspunkt, hvor Kontrakten, der tog hensyn til den pågældende ekstraordinære begivenhed, blev indgået, med forbehold for reguleringer foretaget i henhold til Brancheaftalen, Tillægsaftaler og EU Sukker Markedsordningen.
- 3.5.3 Dyrkere, der ønsker at gøre brug af muligheden nævnt i § 3.5.1, skal informere Danisco herom inden udløb af fristen nævnt i § 3.2.1 ovenfor. Ved overskridelse af denne frist finder § 3.2.2 anvendelse.

3.6 Leveringsprocent

- 3.6.1 Efter Kampagnens afslutning udregnes Leveringsprocenten.

3.7 Produktionsvolumen

- 3.7.1 Såfremt Leveringsprocenten er over 100 efter flytning af roer, jf. § 3.9, vil der blive Overskudssukker til rådighed, som enten kan anvendes som Industrisukker eller Overførselssukker. Industrisukker afregnes i henhold til § 15.4, mens resten af Overskudssukkeret, såfremt dette er til rådighed, vil blive overført til næste Produktionsår som Overførselssukker og forlods indgå som dyrkerens første leverance i det følgende Produktionsår.
- 3.7.2 Dyrkeren vil årligt efter Kampagnens afslutning og flytning af roer, jf. § 3.9, blive informeret om den endelige fordeling af sin leverance af Polsukker mellem den Samlede Kontraktmængde efter flytning af roer, jf. § 3.9, Overførselssukker og Industrisukker.

3.7.3 Overførselssukker oplagres til næste Produktionsår med lageromkostninger til følge. Dyrkerens andel af lageromkostningerne er følgende:

Produktionsår	2006/07 – 2008/09	2009/10-2010/11
Leveringsprocent ≤ 110 efter udtagning af Industrisukker, jf. § 15.4.4:	Danisco dækker lageromkostningerne	Danisco dækker lageromkostningerne
Leveringsprocent > 110 til ≤ 120 efter udtagning af Industrisukker, jf. § 15.4.4:	Dyrkeren betaler 75 kr./ton sukker	Dyrkeren betaler 150 kr./ton sukker
Leveringsprocent > 120 efter udtagning af Industrisukker, jf. § 15.4.4:	Dyrkeren betaler 150 kr./ton sukker	Dyrkeren betaler 225 kr./ton sukker

3.8 Reducering af Kontraktmængde Polsukker ved mindrelevance

3.8.1 Såfremt en dyrker i et Dyrkningsår leverer mindre end 92 % af dyrkerens Samlede Kontraktmængde Polsukker, og såfremt den pågældende dyrkers gennemsnitlige Leveringsprocent i dette og det følgende Dyrkningsår er mindre end 92 % af den pågældende Samlede Kontraktmængde Polsukker, vil dyrkerens Samlede Kontraktmængde Polsukker ved den kommende Kontrakttegning blive permanent reduceret med en mængde Polsukker, der beregnes således:

Reduktion:

$$(92 \% - (\text{Leveringsprocenten år 1} + \text{Leveringsprocenten år 2}) / 2) \\ \times \text{den Samlede Kontraktmængde år 2}$$

Dette skal gælde for Dyrkningsårene 2006, 2007 og 2008.

3.8.2 I Dyrkningsårene 2009 og 2010 vil der ved reducere af Kontraktmængde Polsukker ved mindrelevance blive taget udgangspunkt i et 3-årigt rullende gennemsnit. Hvis dyrkeren således som gennemsnit af de seneste tre (3) Kampagner har leveret mindre end 92 % af dyrkerens Samlede Kontraktmængde Polsukker, vil dyrkerens Samlede Kontraktmængde Polsukker ved den kommende Kontrakttegning blive permanent reduceret med en mængde Polsukker, der beregnes således:

$$(92 \% - (\text{Leveringsprocenten år 1} + \text{Leveringsprocenten år 2} + \text{Leveringsprocenten år 3}) / 3) \\ \times \text{den Samlede Kontraktmængde år 3}$$

- 3.8.3 Dyrkningen af sukkerroer er opdelt i fire (4) områder, henholdsvis (i) området vest for Storebælt, (ii) Sjælland, (iii) området Møn, Falster og Østlolland, og (iv) øvrige Lolland. I Dyrkningsår, hvor den totale levering for det enkelte dyrkningsområde er mindre end 100 % af summen af alle de til det pågældende dyrkningsområde tilknyttede dyrkeres Samlede Kontraktmængde, kan der dog kun foretages reduktion af dyrkerens Samlede Kontraktmængde på basis af 92 % af den for det pågældende dyrkningsområde leverede mængde Polsukker.
- 3.8.4 Såfremt Leveringsprocenten for en dyrker i en Kampagne er mindre end 80, udbetaler Danisco ikke tillæg eller godtgørelse efter § 15.6, § 15.7 og § 15.8 til denne dyrker.
- 3.8.5 Såfremt en dyrker i vækstperioden konstaterer misvækst, haglskade eller lign., skal dette skriftligt meddeles Danisco ved skadens opståen, således at Danisco kan bedømme, om skaden eventuelt bør medføre undladelse af reduktion af dyrkerens Samlede Kontraktmængde.

3.9 Kvotefregning og flytning af roer

- 3.9.1 For at sikre at leverancerne af Polsukker svarer til Kvoten, foretages efter Kampagnens afslutning afregningsmæssige reguleringer af dyrkernes leverancer af den Samlede Kontraktmængde Polsukker og Polsukker leveret herudover. Disse reguleringer gennemføres ved proportional flytning i forhold til de Kontraktmængder Polsukker, der er afregnet ved acontobetalingerne.

3.10 Sammenlægning af Kontraktmængde

- 3.10.1 En dyrker kan frit sammenlægge hele Kontraktmængder inden for de Kontraktreferencenumre, der er registreret på dyrkerens Dyrkernummer.
- 3.10.2 For Kontraktmængder, som dyrkeren har forpagtet, kræver sammenlægningen af Kontraktmængden, at ejeren giver sin skriftlige tilladelse til dette. Indhentelse af denne tilladelse er Danisco uvedkommende og vil alene være et anliggende mellem den pågældende dyrker og ejeren af den pågældende Kontraktmængde.

KAPITEL II

Overdragelse af Kontraktmængde og Samdyrkningsformer

§ 4

4.1 Overdragelse af Kontraktmængde

1.1.1 Overdragelse af et landbrugsareal, herunder ved salg eller forpagtning, medfører ikke, at der sker overdragelse af Kontraktmængde. Overdragelse af Kontraktmængde kan kun ske under de former, der er beskrevet i denne § 4.

4.2 Salg af Kontraktmængde mellem dyrkere

4.2.1 En dyrker kan sælge en hel Kontraktmængde, som den pågældende dyrker ejer, uden tilhørende jordareal. En Kontraktmængde kan ikke sælges delvist, men Kontraktmængden kan sælges til én eller flere dyrkere. En dyrker, der forpagter en Kontraktmængde, kan således ikke sælge denne uden først at have opnået ejerskab til den pågældende Kontraktmængde.

4.2.2 Aftale om pris- og betalingsvilkår vedrørende den solgte Kontraktmængde og betaling herfor sker direkte mellem sælger og køber. En særlig køberklæring (udarbejdet af Danisco og DKS) skal underskrives af køber og sælger og fremsendes til Danisco.

4.2.3 Den solgte Kontraktmængde indgår i eller udgør køberens Samlede Kontraktmængde i forbindelse med indgåelse af Kontrakten, og den Samlede Kontraktmængde er omfattet af denne købers rettigheder og forpligtelser i forhold til Danisco i overensstemmelse med Brancheaftalen, jf. dog §§ 16.1.2, 16.3.6 og 16.6.2.

4.2.4 Både køber og sælger af en Kontraktmængde skal på tidspunktet for salgets gennemførelse opfylde Brancheaftalens bestemmelser.

4.2.5 Ejeren af en Kontraktmængde, kan anmode om, at ejendomsnummeret for en af ejeren tilhørende ejendom noteres på Kontraktmængden som en serviceoplysning.

4.2.6 Overdragelse af Kontraktmængde ved arv eller gave behandles på samme måde som overdragelse ved salg.

4.3 Forpagtning af Kontraktmængde mellem dyrkere

4.3.1 En dyrker (bortforpagter) kan bortforpagte en hel Kontraktmængde uden tilhørende jordareal. En Kontraktmængde kan ikke bortforpagtes delvist, men Kontraktmængden kan bortforpagtes til én eller flere dyrkere.

- 4.3.2 Såfremt en dyrker ønsker at bortforpagte sin Kontraktmængde, skal bortforpagteren og forpagteren indgå en forpagtningsaftale herom, som opfylder Brancheaftalens vilkår. Aftale om pris- og betalingsvilkår vedrørende bortforpagtningen og betaling herfor sker direkte mellem bortforpagteren og forpagteren. En særlig forpagtningserklæring (udarbejdet af Danisco og DKS) skal underskrives af bortforpagter og forpagter og fremsendes til Danisco.
- 4.3.3 Den forpagtede Kontraktmængde indgår i eller udgør forpagterens Samlede Kontraktmængde, og den Samlede Kontraktmængde er omfattet af denne dykers rettigheder og forpligtelser i forhold til Danisco i overensstemmelse med Kontrakten og Brancheaftalen, jf. dog §§ 16.1.2, 16.3.6 og 16.6.2.
- 4.3.4 Forpagtede Kontraktmængder føres ikke tilbage til bortforpagteren ved udløb af Brancheaftaleperioden, medmindre Danisco modtager anmodning herom, og Danisco kan med frigørende virkning foretage alle til en Kontrakt hørende dispositioner over for den dyrker, der senest har registreret den pågældende Kontraktmængde på sin Kontrakt, jf. dog §§ 16.1.2, 16.3.6 og 16.6.2 .
- 4.3.5 Både den dyrker, som ønsker at bortforpagte, og den som ønsker at forpagte en Kontraktmængde, skal på tidspunktet for forpagtningsaftalens ikrafttræden opfylde Brancheaftalens bestemmelser. Bortforpagteren skal på tidspunktet for Kontraktmængdens eventuelle tilbageførsel opfylde den til enhver tid gældende brancheaftale indgået mellem DKS og Danisco.
- 4.3.6 Hvis en Kontraktmængde bortforpagtes, skal skriftlig tilladelse indhentes fra ejeren af den pågældende Kontraktmængde, hvis denne ikke er bortforpagter af Kontraktmængden. Indhentelse af denne tilladelse er Danisco uvedkommende og vil alene være et anliggende mellem bortforpagteren og forpagteren af Kontraktmængden og den ovenfor nævnte ejer.
- 4.3.7 Såfremt forpagteren af en Kontraktmængde eller en dyrker, som forpagteren af Kontraktmængden har bortforpagtet Kontraktmængden til, misligholder Kontrakten, finder § 19 i Brancheaftalen anvendelse.

4.4 Registrering af overdragelse af Kontraktmængde

- 4.4.1 I forbindelse med overdragelser af Kontraktmængde i henhold til denne § 4 skal de pågældende købs-/forpagtningserklæringer indsendes til Danisco i perioden 1. juni til 15. januar. I perioden efter 15. januar foretager Danisco registrering af de tilsendte erklæringer med tilhørende Kontraktmængder, idet der tages forbehold for de i § 3.1.3 nævnte forhold. Den ønskede omsætning af Kontraktmængden vil have virkning fra og med det førstkommende Dyrkningsår.

- 4.4.2 Såfremt der ved salg af en Kontraktmængde, mellem de samme parter, sker et samtidigt salg af det landbrugsareal, hvor roerne svarende til den pågældende Kontraktmængde dyrkes, jf. § 3.3.2, vil registrering af købserklæringen, uanset bestemmelsen i § 4.4.1 ovenfor, kunne finde sted løbende i perioden fra 15. januar frem til 15. august og have virkning fra tidspunktet for registreringen.
- 4.4.3 Ved en registrering i henhold til § 4.4.2 ovenfor skal dyrkeren ved indsendelsen af købserklæringen vedlægge dokumentation for, at der er sket et samtidigt salg af det pågældende landbrugsareal.
- 4.4.4 Såfremt Danisco ikke inden for 20 arbejdsdage efter modtagelsen af købs- eller forpagtningserklæringen har afvist overdragelsen, betragtes denne som godkendt af Danisco, dog med forbehold for de i § 3.1.3 nævnte forhold. Daniscos nægtelse af godkendelse kræver saglig grund.

Som saglig grund betragtes blandt andet købers/forpagters eller sælgers/bortforpagters gæld til Danisco, der ikke afdrages inden den pågældende overdragelse eller købers/forpagters tidligere misligholdelse af en brancheaftale og/eller Kontrakt.

4.5 Generelle vilkår for overdragelse af Kontraktmængde

- 4.5.1 I forbindelse med den i denne § 4 nævnte overdragelse af Kontraktmængde vil al afregning for de af Kontraktmængden omhandlede roer ske overfor den dyrker, der leverede de pågældende roer. Købers/sælgers og forpagters/bortforpagters indbyrdes opgørelse heraf er Danisco uvedkommende, og Danisco kan derfor med frigørende virkning foretage afregning overfor den dyrker, der leverede de pågældende roer.
- 4.5.2 § 19 finder anvendelse ved enhver anden omsætning af Kontraktmængde, end den der i nævnt i denne § 4 eller omsætning af Kontraktmængde i strid med denne § 4.

§ 5

5.1 Samdyrkningsformer

- 5.1.1 En dyrker kan vælge at dyrke sine roer i samarbejde med andre dyrkere. Et sådant samarbejde kan udelukkende foregå i de i denne § 5 omtalte former.
- 5.1.2 De i denne § 5 nævnte samdyrkningsformer vil kunne benyttes fra og med Dyrkningsåret 2007.

5.2 Dyrkerfællesskab (I/S)

- 5.2.1 Kontrakterne for en gruppe af dyrkere kan dyrkes i et Dyrkerfællesskab under en fælles Kontrakt og ét (1) Dyrkernummer. De deltagende dyrkere skal skriftligt informere Danisco herom ved at rekvirere og efterfølgende indsende udfyldt og underskrevet dyrkerfællesskabsserklæring til Danisco.
- 5.2.2 Dyrkerfællesskabet skal omfatte en eller flere hele Kontraktmængder fra de deltagende dyrkere.
- 5.2.3 Alle deltagende dyrkere skal ved Dyrkerfællesskabets ikrafttræden, og så længe de deltager i Dyrkerfællesskabet, opfylde Brancheaftalens bestemmelser. De deltagende dyrkeres respektive Kontraktmængde(r) overføres til Dyrkerfællesskabet, og der oprettes fælles Dyrkernummer for Dyrkerfællesskabet, dækkende de Kontraktmængder der indgår i Dyrkerfællesskabet.
- 5.2.4 De deltagende dyrkeres eventuelle gæld til Danisco på tidspunktet for dyrkerens indtræden i Dyrkerfællesskabet overtages af Dyrkerfællesskabet, uden at dyrkeren dog af den grund frigøres for sin personlige forpligtelse.
- 5.2.5 I det tilfælde, at kun en del af en dyrkers Samlede Kontraktmængde overføres til Dyrkerfællesskabet, overføres dog kun en forholdsmæssig andel af denne dyrkers eventuelle gæld svarende til størrelsen af den del af den Samlede Kontraktmængde, den pågældende dyrker har overført til Dyrkerfællesskabet.
- 5.2.6 De i Dyrkerfællesskabet deltagende dyrkere hæfter personligt, begrænset og solidarisk for Dyrkerfællesskabets forpligtelser, hvorfor dyrkerfællesskabsserklæringen skal underskrives af alle deltagende dyrkere. Ved ophør eller ved (hel eller delvis) udtræden hæfter en deltagende dyrker for sin forholdsmæssige andel af Dyrkerfællesskabets gæld, der var stiftet på tidspunktet for ophøret eller udtræden.
- 5.2.7 Dyrkeres ind- og udtræden af Dyrkerfællesskabet og afvikling af Dyrkerfællesskabet kræver Daniscos forudgående skriftlige accept ved anvendelse af særskilt dyrkerfællesskabsserklæring (udarbejdet af Danisco og DKS).
- 5.2.8 Dyrkning og levering af sukkerroerne skal ske i henhold til Brancheaftalen. Dyrkerfællesskabet skal årligt inden udgangen af april informere Danisco om, hvor roerne svarende til Dyrkerfællesskabets Samlede Kontraktmængde dyrkes, jf. princippet i § 3.3.2.
- 5.2.9 Salg af frø, foder m.v. vil foregå direkte til Dyrkerfællesskabet, ligesom Dyrkerfællesskabet skal oplyse ét (1) bankkontonummer samt én (1) kontaktadresse til Danisco. Roefregning vil foregå direkte over for Dyrkerfællesskabet ved betaling

til dettes konto med frigørende virkning for Danisco. Danisco kan ligeledes med frigørende virkning give underretning om alle forhold vedrørende forholdet mellem Danisco og Dyrkerfællesskabet, herunder dyrkerne i Dyrkerfællesskabet, til kontaktadressen for Dyrkerfællesskabet.

- 5.2.10 De deltagende dyrkere træffer selv nærmere beslutning vedrørende den interne fordeling af indtjening o.l. – dette er alene et anliggende mellem de i Dyrkerfællesskabet deltagende dyrkere og derfor Danisco uvedkommende.
- 5.2.11 Dyrkerfællesskabet betragtes som en almindelig dyrker, der vil blive tilbudt den Samlede Kontraktmængde for den nye Kontrakttegning, svarende til den Dyrkerfællesskabet havde ved udløbet af det foregående Dyrkningsår, jf. princippet i § 3.1.4. Udover reguleringerne nævnt i § 1.1.3 og 3.1.3 vil Dyrkerfællesskabets Samlede Kontraktmængde ligeledes kunne påvirkes af de deltagende dyrkeres ind- og udtræden af Dyrkerfællesskabet, jf. § 5.2.7.
- 5.2.12 Dyrkerfællesskabet opløses ikke automatisk ved udløb af Dyrkerfællesskabets Kontrakt eller Brancheaftaleperioden, medmindre Danisco modtager anmodning herom, og Danisco kan med frigørende virkning foretage alle til en Kontrakt hørende dispositioner over for den i § 5.2.9 anførte kontaktadresse og/eller kontonummer, indtil sådan anmodning modtages.

5.3 Dyrkningssamarbejde

- 5.3.1 Uanset bestemmelsen i § 3.3.1 kan en dyrker beslutte at dyrke en eller flere hele Kontraktmængder i et Dyrkningssamarbejde med en anden/andre dyrker/-e, under forudsætning af, at alle de i Dyrkningssamarbejdet involverede dyrkere, hver for sig og til hver en tid, ville kunne opfylde kravet i § 3.3.1 såvel som alle øvrige bestemmelser i Brancheaftalen.
- 5.3.2 Samtlige dyrkere, der indgår i et Dyrkningssamarbejde, bibeholder deres selvstændige Kontrakt(er) med Danisco og dermed deres respektive Dyrkernumre.
- 5.3.3 Dyrkerne skal selvstændigt regulere deres interne forhold, og hver dyrker vil i sit forhold til Danisco være at betragte som en individuel dyrker – bortset fra, at det til dyrkerens Samlede Kontraktmængde svarende roeareal kan dyrkes frit sammen med Dyrkningssamarbejdets andre dyrkere.
- 5.3.4 Danisco skal hvert år skriftligt orienteres om, hvilke dyrkere, der indgår i et Dyrkningssamarbejde og om dette Dyrkningssamarbejdes dyrkningsareals beliggenhed, jf. princippet i § 3.3.2, ved fremsendelse af underskrevet dyrkningssamarbejds erklæring (udarbejdet af Danisco og DKS). Til trods for bestemmelsen i

§ 8.2.2 nedenfor gælder kravet vedrørende normal omdrift af roerne inden for en enkelt dyrkers bedrift ikke for Dyrkningssamarbejder. I Dyrkningssamarbejder skal roerne dyrkes i normal omdrift inden for de deltagende dyrkeres samlede bedrift.

- 5.3.5 De pågældende dyrkeres og Daniscos rettigheder og forpligtelser over for hinanden vil være identiske med de rettigheder og forpligtelser, der består imellem de individuelle dyrkere og Danisco, herunder at hver dyrker er forpligtet til at gennemføre alle transaktioner over for Danisco på dennes eget Dyrkernummer, herunder køb af roefrø, foder etc. og levering af roer svarende til dennes Kontraktmængde. Danisco kan ligeledes med frigørende virkning foretage roeafregning over for den enkelte dyrker på dennes Dyrkernummer og bankkontonummer.
- 5.3.6 Danisco er ikke ansvarlig for Dyrkningssamarbejdets interne fordeling af ejerandel af de leverede roer.
- 5.3.7 Dyrkningssamarbejdet opløses ikke automatisk ved udløb af Kontrakten og/eller Brancheaftalens udløb. Ved ophør af Dyrkningssamarbejdet skal der indsendes information herom til Danisco. Ved udtræden af en deltagende dyrker eller tiltræden af ny dyrker i Dyrkningssamarbejdet skal der indsendes revideret Dyrkningssamarbejdserklæring til Danisco, jf. § 5.3.4.

5.4 Generelle vilkår vedrørende Dyrkerfællesskab og Dyrkningssamarbejde

- 5.4.1 Aftale om Dyrkerfællesskab og Dyrkningssamarbejde kan kun foretages for fremtidige Kontrakter. § 4.4 og § 4.5 finder også anvendelse for Dyrkerfællesskab og Dyrkningssamarbejde.
- 5.4.2 De roer, der dyrkes i enten et Dyrkerfællesskab eller et Dyrkningssamarbejde får med udgangspunkt i det areals beliggenhed, hvor roerne er dyrket, anvist planlagt leveringsfabrik i forbindelse med Kontrakttegningen.

§ 6

6.1 Ledigblevne Kontraktmængder

- 6.1.1 Ledige Kontraktmængder eller dele af sådanne kan opstå efter bestemmelserne i § 3.8.1, § 3.8.2 og § 19. Derudover også i tilfælde af ophør med dyrkning.
- 6.1.2 Ledigblevne Kontraktmængder eller dele af sådanne kan fordeles årligt forud for Dyrkningsårets start. I tilfælde af meget små ledigblevne Kontraktmængder eller dele af sådanne vil disse ikke blive tildelt årligt. De ledigblevne Kontraktmængder eller dele af sådanne vil blive fordelt forholdsmæssigt efter ønsket andel mellem de dyrkere, der forud for Dyrkningsårets start på Daniscos forespørgsel har anført ønske om yderligere Kontraktmængde. Der kan ikke tildeles mindre end 0,1 ton Polsukker pr. Kontraktmængde.
- 6.1.3 Det er en forudsætning for at få tildelt en andel af de ledigblevne Kontraktmængder eller dele af sådanne, at dyrkeren har tegnet sin fulde Samlede Kontraktmængde de sidste to Dyrkningsår. Det er endvidere en forudsætning, at Danisco har modtaget dyrkerens original-Kontrakt i underskreven stand senest ved indsendelsesfristens udløb, jf. § 3.2.1. Det er ligeledes en forudsætning, at den pågældende dyrker i løbet af de sidste fem (5) Dyrkningsår har haft en gennemsnitlig Leveringsprocent på 100 % eller derover og ikke er reguleret på grundlag af 92 % - reglen, jf. §§ 3.8.1 og 3.8.2 inden for de sidste fem (5) Dyrkningsår.
- 6.1.4 I tilfælde af at den ledigblevne Kontraktmængde eller dele af sådanne overstiger ønskerne om tildeling af ledigbleven Kontraktmængde, vil DKS og Danisco optage forhandling til sikring af, at fuld Kontrakttegning kan opnås.

KAPITEL III

Roefrø

§ 7

7.1 Roefrø

- 7.1.1 En sortskommission bestående af 2 repræsentanter for DKS og 2 repræsentanter for Danisco udvælger i november måned de roefrøsorter, der vil blive tilbudt dyrkerne i det følgende Dyrkningsår. Udvælgelsen sker blandt danske og udenlandske frøsorter principielt på basis af danske forsøgsresultater.
- 7.1.2 Det er ikke tilladt at levere roer til Danisco af andet frø, end det af Danisco leverede. Overtrædelse af denne bestemmelse medfører tab af den Samlede Kontraktmængde, jf. § 19.
- 7.1.3 Roefrøet leveres til priser, der er fastsat af Danisco efter afsluttede forhandlinger med frøleverandørerne, baseret på det internationale prisniveau. Roefrøets priser oplyses ved frøbestilling.
- 7.1.4 I december 2005 var der mulighed for at forudbestille roefrø til Dyrkningsåret 2006. Herefter vil forudbestilling ske hvert år i august/september måned til det kommende Dyrkningsår. Medmindre udefra kommende omstændigheder betinger noget andet, vil de ved forudbestillingen valgte sorter altid kunne leveres ved rettidig returnering af bestillingen. Endelig frøbestilling for Dyrkningsåret 2006 skete i forbindelse med Kontrakttegningen 2006 og sker herefter hvert år i januar/februar måned.
- 7.1.5 Roefrø bestilt senest ved den endelige frøbestilling leveres fragtfrit, såfremt Danisco har modtaget dyrkerens roefrøbestilling senest ved den årligt fastlagte indsendelsesfrists udløb. I modsat fald vil Danisco fakturere dyrkeren for udbringelsen.
- 7.1.6 Danisco har kun ansvar for mangler ved det udleverede roefrø, såfremt det dokumenteres, at manglerne var til stede ved leveringen, og Daniscos ansvar er i så tilfælde begrænset til at godtgøre værdien af det udleverede og mangelfulde roefrø. Såfremt frøleverandørerne erstatter mangler ved et leveret frøparti, som har bevirket et dokumenteret mindre høstudbytte for dyrkerne, tilfalder denne erstatning de berørte dyrkere, idet en eventuel erstatning udbetalt af Danisco dog fradrages forlods.
- 7.1.7 Det er muligt at returnere hele ubrudte pakninger fra samme Dyrkningsår, såfremt Danisco ligeledes har mulighed for at returnere frøet til frøleverandøren. Det vil fremgå af roefrøbestillingssedlerne, hvilke sorter der kan returneres det pågældende Dyrkningsår. Returnering kan ske til Danisco senest sidste uge i maj. Frøet godtgøres med 90 % af købsprisen.

KAPITEL IV

Dyrkningsforhold og roelevering

§ 8

8.1 Kollektiv plantebeskyttelse samt overvågning

8.1.1 Såfremt der mellem Parterne er enighed om, at der etableres kollektiv plantebeskyttelse samt kollektive overvågningsprogrammer, er samtlige dyrkere inden for de respektive områder pligtige til at deltage i denne beskyttelse eller overvågning samt betalingen herfor – dog skal bestemmelserne vedrørende autoriserede økologiske landbrug overholdes

8.2 Dyrkningsforhold

8.2.1 Dyrkeren er ansvarlig for, at dyrkning af sukkerroer til Danisco følger god dyrkningspraksis og vejledningen, der fremgår af Daniscos til enhver tid gældende retningslinier for sukkerroedyrkning. Denne vejledning er tilgængelig på www.sukkerroer.nu. Dette indebærer bl.a., at dyrkeren er forpligtiget til at gødske inden for gældende regler og til kun at anvende de til enhver tid godkendte plantebeskyttelsesmidler til sukkerroedyrkning i overensstemmelse med gældende regler for behandlingstidspunkter, dosering m.v.

8.2.2 Roearaet skal indgå i normal omdrift inden for dyrkerens bedrift, jf. dog § 5.3.4 ovenfor vedrørende Dyrkningssamarbejde.

8.2.3 En fortsat bæredygtig sukkerroedyrkning er afhængig af en løbende optimering med udgangspunkt i afgrødens behov, foder- og fødevarer sikkerhed samt miljø- og markedskrav. F. eks. kan Danisco kræve en ændring af dyrkningspraksis, såfremt der er et begrundet og dokumenteret markedskrav herom.

Såfremt der i de færdige produkter kan spores uønskede indholdsstoffer, der forringer afsætningsmuligheden for Danisco, og disse stoffer hidrører fra dyrkningsforhold, kan Danisco kræve en ændring af dyrkningspraksis.

8.2.4 Danisco kan påtale tilfælde af ukrudtsfyldte eller sygdomsangrebne sukkerroemarker, roeleverance med meget lav renhed og manglende frostsikring af kuler m.v.

8.2.5 Hvis tilsidesættelse af ovennævnte bestemmelser skal medføre tab af Kontraktmængde i henhold til § 19, skal der være givet en skriftlig påtale. Tab af Kontraktmængde sker efter aftale med DKS.

§ 9

9.1 Tilsyn og oplysningspligt

- 9.1.1 Daniscos landbrugsfaglige medarbejdere har til enhver tid fri adgang til at tilse sukkerroemarkerne og få oplysninger om alle relevante forhold vedrørende dyrkning og levering. Dyrkeren er forpligtiget til at besvare spørgsmål herom samt efter anmodning udlevere en kopi af den lovpligtige sprøjtejournal, ansøgninger og indberetninger til Direktoratet for FødevareErhverv, Plantedirektoratet m.v. samt oplysninger og dokumentation for roearalets størrelse og beliggenhed. Såfremt der etableres mulighed for elektronisk at overføre arealdata fra Direktoratet for FødevareErhverv til Danisco, kan dyrkeren ved sin tilkendegivelse på Kontrakten acceptere, at sådanne arealdata overføres direkte til Danisco.

§ 10

10.1 Optagning, aftopning og opbevaring

- 10.1.1 Optagning skal foretages så skånsomt som muligt under hensyntagen til, at der følger så få urenheder med som muligt, og roerne skal aftoppes omhyggeligt.
- 10.1.2 Roer, der ikke straks leveres til fabrikken, skal ved begyndende frost tildækkes således, at de ikke beskadiges.

10.2 Leveringssted

- 10.2.1 Leveringsstedet er den i Kontrakten anførte fabrik. Dyrkere på Sjælland med leveringsfabrik Nakskov Sukkerfabrik eller Nykøbing Sukkerfabrik (bortset fra dyrkere på det sydlige Sjælland, der har Nykøbing Sukkerfabrik som fast leveringsfabrik), og fra og med 2007 også dyrkere vest for Storebælt, får inden udgangen af maj måned hvert år oplyst planlagt leveringsfabrik for den kommende Kampagne. Danisco er dog berettiget til - såfremt det af hensyn til fabrikkernes drift anses for nødvendigt - før eller under Kampagnen at ændre det i Kontrakten anførte leveringssted.

Foretages sådanne ændringer, skal det meddeles dyrkerne hurtigst muligt. Danisco kan træffe aftale om leverancerne med dyrkerens eventuelle Eksterne Transportør.

- 10.2.2 Det er aftalt, at der fra og med Kampagnen 2006 bliver mulighed for at bagtippe op til 25 % af læssene til Nakskov Sukkerfabrik. Transportører med lang transportafstand har fortrin i forbindelse med udnyttelsen af ovenstående mulighed.
- 10.2.3 Transportørerne er til enhver tid pligtige til at overholde de af Danisco stillede krav til sikkerhed og aflæsning på fabrikken.

§ 11

11.1 Kampagnestart

11.1.1 På grundlag af prøveoptagninger m.v. vurderes i begyndelsen af september produktionens størrelse for den kommende Kampagne. Danisco fastsætter efter samråd med DKS derefter Kampagnens startdato for hver enkelt fabrik.

11.2 Leveringsplan

11.2.1 Umiddelbart før Kampagnestart modtager dyrkerne en leveringsplan over roeleveringen i Kampagnen.

11.2.2 Som alternativ kan Danisco efter anmodning fra dyrkeren fremsende en leveringsplan direkte til de Eksterne Transportører, som herefter direkte med de enkelte dyrkere aftaler mere konkret omkring roernes levering. Dyrkerne har ansvaret for at overholde den leveringsplan, som fremsendes til de Eksterne Transportører.

11.2.3 Danisco forbeholder sig ret til, i Kampagnens løb, at foretage de ændringer i leveringsplanen, som anses for nødvendige af hensyn til fabrikernes drift.

11.2.4 Dyrkerne er forpligtede til at overholde leveringsplaner inklusiv eventuelle ændringer, både med hensyn til tidspunkter og mængder. Det tilstræbes at koncentrere leveringen, således at der opnås en så rationel drift af renseudstyr og roetransport som muligt.

11.2.5 Roelevering foregår alle ugedage og inden for de tidspunkter, hvor den pågældende fabrik har miljøgodkendelse til at modtage roer. En dyrker kan dog ikke mod sine ønsker i leveringsplanen pålægges at skulle levere mere end sin normale andel af leveringen på lørdage med de nuværende åbningstider. Ved ekstraordinære forhold må alle dyrkere dog være indstillet på at udnytte leveringskapaciteten fuldt ud, også lørdage og søndage. Levering bør ske jævnt fordelt over åbningstiden.

11.2.6 Eventuelle ønsker vedrørende leveringsplanen skal sendes skriftligt til Danisco inden for en af Danisco fastsat tidsfrist. Ønskerne vil, i videst mulig omfang, blive tilgodeset ved leveringsplanernes udarbejdelse.

11.2.7 Såfremt leveringsfabrikken efter anmodning fra dyrkeren, jf. § 11.2.2, benytter en praksis, hvor alene den Eksterne Transportør modtager en leveringsplan, skal eventuelle ønsker vedrørende den mere konkrete leveringsplan fremsendes til den Eksterne Transportør.

11.3 Manglende levering

- 11.3.1 Danisco forbeholder sig ret til efter drøftelse med DKS at foretage regulering i roeafregningen som følge af ekstra driftsudgifter forårsaget af dyrkernes undladelse af i Kampagnen at overholde den udsendte leveringsplan. Udeblevne leverancer placeres som hovedregel sidst på leveringsplanen, ligesom eventuelle sentidstillæg bortfalder.
- 11.3.2 Leverer en dyrker ikke den til Kontrakten svarende Samlede Kontraktmængde, skønt roerne er avlet, er Danisco berettiget til, efter forudgående meddelelse ved anbefalet brev, selv at foranledige roerne afhentet eller optaget og leveret for dyrkerens regning.

§ 12

12.1 Analysemetoder og beregning

- 12.1.1 Fabrikken vejer de modtagne roer og foretager de analyser, der skal danne grundlag for roeafregningen.
- 12.1.2 Det er mellem Parterne aftalt, at den samlede prøvefrekvens skal reduceres til et niveau på ca. 30 % af alle læs. For at sikre den nødvendige reduktion i prøveantallet vil dyrkerne blive inddelt i kategorier efter forventet antal læs i Kampagnen, og inden for disse kategorier vil der, som udgangspunkt, blive mulighed for at vælge mellem to (2) forud fastlagte prøveprocenter. Den reducerede prøvefrekvens anvendes ved beregning af godtgørelse for nedsat prøvefrekvens, jf. § 15.7.
- 12.1.3 Danisco kan ændre på omfanget af gennemførte analyser og benytte sig af ændrede og/eller nye analysemetoder end de hidtil anvendte pr. fabrik. De nærmere vilkår herfor aftales med DKS.

12.2 Bestemmelse af renhedsprocent

- 12.2.1 Ved den p.t. anvendte analysemetode udtages prøver, der vejes, vaskes og renskæres for ikke tilstrækkeligt afskårne bladskiver. Sten m.v. fjernes, og de af frost eller på anden måde fordærvede roer kasseres helt eller delvist. På grundlag af prøvens resterende kvantum roer, minus 1 % for vedhængende vand, beregnes renhedsprocenten, som derefter anvendes ved beregningen af leverede rene roer og indgår ved beregning af tillæg/fradrag for renhedsprocent.

Ved anvendelse af Cocksedge-prøvetager gælder nedenstående:

Når renhedsprocenten, bestemt i prøve udtaget med Cocksedge, ved den hidtidige prøvebehandling er mindre end 87,7 %, korrigeres denne til spalteprøvetager-niveau ifølge nedenstående formel:

$C, \text{ korr.} = 0,7202 \times C + 24,54$, hvor
 C = renheden bestemt i prøve udtaget med Cocksedge
 $C, \text{ korr.}$ = renheden C korrigeret til spalteprøvetagningsniveau

12.3 Indhold af sukker

- 12.3.1 Af den udtagne prøve tages en mængde roemos, hvor indholdet af Polsukker bestemmes efter en anerkendt analysemetode. I analysen blev tidligere anvendt blyeddike som klaringsmiddel. Af miljøhensyn er analysemetoden ændret således, at klaringsmidlet p.t. er aluminiumsulfat. For at relatere til klaringsmidlet blyeddike anvendes en korrektionsfaktor på - 0,06 procentpoint på den målte pol.

Renhedsprocenten, de beregnede rene roer og sukkerindhold danner grundlag for roeafregningen i henhold til § 15 og § 16.

12.4 Kontrol

- 12.4.1 Dyrkerne har gennem DKS ret til for egen regning at kontrollere prøvetagningen og prøvevaskningen samt bestemmelsen af sukkerindhold. Bestemmelsen af sukkerindhold kan kontrolleres på et uafhængigt laboratorium efter aftale mellem DKS og Danisco.

§ 13

13.1 Afvisning af roer

- 13.1.1 Transportøren skal ved læsning af roer udvise omhu og frasortere ikke-roemateriale, herunder fremmedlegemer såsom metal, glas, plastic, træ etc.
- 13.1.2 Danisco er berettiget til at afvise roelæs, hvis roerne er frostbeskadigede, fordærvede, særlig dårligt aftoppede eller væsentligt forurenede af halm, blade, græs, ukrudt, sten, jord eller lignende. Udgør andelen af rådne roer, efter Daniscos skøn, mere end 5 %, vil leverancer blive afvist.
- 13.1.3 Ved konstatering af eller mistanke om sådanne ovenfor nævnte roelæs i forbindelse med indvejningen kan Danisco hæve prøvetagningsfrekvensen generelt eller for en enkelt dyrker samt kræve særlig aflæsning til kontrol heraf.
- 13.1.4 Såfremt ovennævnte forhold først viser sig ved analysen, og der i en roep prøve konstateres mere end 5 % rådne roer, har Danisco ret til at opkræve et ulempetillæg for modtagelse af en dårlig kvalitet roer på indtil 100 % af roelæssets repræsentative afregningsværdi. Såfremt der konstateres mere end 5 % rådne roer, skal Danisco informere den pågældende dyrker herom snarest muligt.

KAPITEL V

Roeaffald

§ 14

14.1 Roeaffald

- 14.1.1 Aftale vedr. roeaffald for Danisco Sugars fabrikker i Nakskov, Nykøbing og Assens gældende for kontraktperioden 2001 – 2006 incl. af d. 6. februar, 2001 (Roeaffaldsaftalen) samt de til Roeaffaldsaftalen hørende Tillægsaftaler af d. 8. marts 2002, d. 5. april 2004 og d. 17. september 2004 er en del af Brancheaftalen.
- 14.1.2 I Tillægsaftale til Roeaffaldsaftalen af d. 8. marts 2002 underpunkt a) ændres ”Roeopgørelse-1” til ”Slutopgørelse”.
- 14.1.3 Der vil blive udarbejdet en ny roeaffaldsaftale med ikrafttræden i Dyrkningsåret 2007 til afløsning af Roeaffaldsaftalen.

KAPITEL VI

Betaling, tillæg/fradrag, kreditbetingelser m.v.

§ 15

15.1 Betaling for Kontraktroer

15.1.1 De leverede Kontraktroer afregnes med de i EU fastsatte mindstepriser gældende for roer med 16 % sukkerindhold. Mindestepriserne og andre beløb i Euro omregnes endeligt til danske kroner med Landbrugsomregningskursen for Produktionsåret.

15.2 Produktionsafgift

15.2.1 Ifølge EU Sukker Markedsordningen vil Danisco fra og med Produktionsåret 2007/2008 blive opkrævet en Produktionsafgift for Kvoten i det pågældende Produktionsår. På tidspunktet for indgåelsen af Brancheaftalen er Produktionsafgiften 12,00 Euro/ton kvotesukker. Dyrkerne afholder 50 % af den til enhver tid gældende Produktionsafgift.

15.3 Betaling for Overførselsroer

15.3.1 Overskudssukker, som ikke eksporteres eller sælges som Industrisukker, overføres til det efterfølgende Produktionsår og vil således blive betragtet som en del af leveringen i dette.

15.3.2 Overførselssukkeret omregnes til leverede Overførselsroer og afregnes herefter til prisen nævnt i § 15.1.1 gældende for det følgende Produktionsår.

15.3.3 Overførselsroer acontoafregnes fuldt ud i den efterfølgende Kampagnes Aconto 1, jf. § 16.3.2.

Endelig afregning af Overførselsroer finder sted ved Slutopgørelsen for det Produktionsår, hvor acontoafregningen for de pågældende Overførselsroer fandt sted.

Afregning af fragt, jf. § 15.9, og afregning af ekstrabetalinger, jf. §§ 15.6, 15.7 og 15.8, for Overførselsroerne sker ved førstkommende Slutopgørelse efter den Kampagne, hvor Overførselsroerne blev leveret. Der ydes ikke acontobetaling for fragt for Overførselsroer i løbet af Kampagnen.

15.4 Betaling for Industriroer

- 15.4.1 Danisco har ret til at sælge alt Overskudssukker efter flytning af roer, jf. § 3.9, ud over en levering på 110 % af dyrkerens Samlede Kontraktmængde som Industrisukker til den mellem Danisco og DKS aftalte pris for Industriroer, jf. § 15.4.5.
- 15.4.2 Danisco kan også udnytte muligheden nævnt i § 15.4.1 ved en levering i intervallet mellem 110 % af dyrkerens Samlede Kontraktmængde og ned til fuld opfyldelse af Kontrakten efter flytning af roer, jf. § 3.9, såfremt den enkelte dyrker giver samtykke hertil. Denne § 15.4.2 anvendes først, når muligheden for udtagning af Industrisukker efter § 15.4.1 ovenfor er udtømt.
- 15.4.3 Danisco skal fastsætte den årlige mængde Industrisukker senest d. 20. januar hvert år for det igangværende Produktionsår.
- 15.4.4 Industriroer udtages forholdsmæssigt af de enkelte dyrkeres Overskudssukker ved proportional flytning i forhold til den enkelte dyrkers Samlede Kontraktmængde.
- 15.4.5 Prisen pr. ton leverede rene Industriroer (16 %) aftales een (1) gang årligt mellem DKS og Danisco. Den endelige prisfastsættelse for det igangværende Produktionsår sker senest den 1. december.
- 15.4.6 Udover prisen for Industriroer, jf. § 15.4.5 ydes der ekstrabetalinger efter § 15.6, § 15.7 og § 15.8. Der ydes ikke fragttillæg til Industriroer, jf. § 15.9.
- 15.4.7 Afregning til den enkelte dyrker for Industriroer inklusiv sukkertillæg/-fradrag og ekstrabetalinger sker ved Slutopgørelsen.
- 15.4.8 Bestemmelserne i denne § 15.4 gælder ikke for dyrkere vest for Storebælt i Dyrkningsåret 2006.

15.5 Sukkerindhold

- 15.5.1 For alle roer med sukkerindhold over 16,0 % forhøjes roeprisen for hver 0,1 % sukkerindhold med:
- 0,9 % fra 16,1 % til 18,0 % inkl.
 - 0,7 % fra 18,1 % til 19,0 % inkl.
 - 0,5 % fra 19,1 % til 20,0 % inkl.
 - 0,3 % fra 20,1 % til 21,0 % inkl.
- Der betales ikke yderligere tillæg for roer med sukkerindhold over 21 %.

For roer med sukkerindhold under 16,0 % nedsættes roeprisen for hver 0,1 % sukkerindhold med:

0,9 % fra 15,9 % til 15,5 % inkl.

1,0 % fra 15,4 % til 14,5 % inkl.

1,2 % fra 14,4 % til 14,0 % inkl.

2,0 % fra 13,9 % til 13,0 % inkl.

For roer med sukkerindhold under 13,0 % aftales nedsættelsen mellem DKS og Danisco.

15.6 Tillæg/fradrag for renhedsprocent

15.6.1 Baseret på den enkelte dyrkers gennemsnitlige renhedsprocent for Kampagnen betales et tillæg henholdsvis foretages et fradrag pr. tons leverede rene roer, således:

Renhedsprocent	Sats, kr. pr. tons rene roer:
Større end 92	16,00
91,1 – 92	14,00
90,1 – 91	12,00
89,1 – 90	10,00
88,1 – 89	8,00
87,1 – 88	6,00
86,1 – 87	4,00
85,1 – 86	-1,00
84,1 – 85	-4,00
83,1 – 84	-6,00
82,1 – 83	-8,00
81,1 – 82	-10,00
80,1 – 81	-20,00
79,1 – 80	-30,00
78,1 – 79	-40,00
77,1 – 78	-50,00
76,1 – 77	-60,00
75,1 – 76	-70,00
74,1 – 75	-80,00
73,1 – 74	-90,00
72,1 – 73	-100,00
Mindre end – 72,1	-130,00

Tillæg/fradrag for renhedsprocent afregnes endeligt ved Slutopgørelsen.

15.7 Nedsat prøvefrekvens

15.7.1 Ud fra en oprindelig prøvetagningsfrekvens på 95 % beregnes antal sparede prøver pr. dyrker. Dyrkeren godtgøres med 100,00 kr. pr. sparet prøve.

Godtgørelsen for nedsat prøvefrekvens afregnes endeligt ved Slutopgørelsen for kampagnens leverance af roer.

15.8 Tillæg for tidlig og sen levering

15.8.1 For roer, der indvejes før d. 1. oktober, betaler Danisco et tillæg efter følgende skala beregnet pr. tons rene roer:

Leveringsdato	Tillæg
September	Kr. pr. ton
15. sept.	27,40
16. sept.	26,00
17. sept.	24,60
18. sept.	23,20
19. sept.	21,80
20. sept.	20,40
21. sept.	19,00
22. sept.	17,10
23. sept.	15,20
24. sept.	13,30
25. sept.	11,40
26. sept.	9,50
27. sept.	7,60
28. sept.	5,70
29. sept.	3,80
30. sept.	1,90

For hver dag der indvejes roer før den 15. september, forhøjes ovenstående tilskud med 1,40 kr. pr. ton pr. dag.

15.8.2 For roer, der indvejes efter d. 13. december betaler Danisco et tillæg efter nedenstående skala beregnet pr. tons rene roer:

Leveringsdato	Tillæg
December	Kr. pr. ton
14. dec. – 16. dec.	2,50
17. dec. – 19. dec.	4,25
20. dec. – 22. dec.	6,00
23. dec. – 25. dec.	7,75
26. dec.	9,50

Efter 26. december vil satsen uændret være kr. 9,50.

15.8.3 Tillæg for tidlig og sen levering afregnes endeligt ved Slutopgørelsen.

15.9 Fragttilskud

15.9.1 Alle afregningspriser gælder for roer leveret på fabrik, og dyrkerne afholder alle transportomkostninger samt omkostninger til rensning og læsning.

Danisco betaler dog Fragttilskud på basis af leverede rene Kontrakt- og Overførselsroer. Fragttilskuddet udgør 70 mio. kr. årligt ved en produktion svarende til Kvoten på tidspunktet for Brancheaftalens indgåelse og reduceres forholdsmæssigt ved en eventuel reduktion af denne Kvote. Vedrørende fragttilskud for Overførselsroer henvises til § 15.3.3.

15.9.2 Fragttilskuddet til den enkelte dyrker pr. ton leverede rene Kontrakt- og Overførselsroer fastsættes som summen af Transporttilskud, jf. § 15.9.3 og § 15.9.4 nedenfor, og Læseomkostning. Hertil kommer eventuel Passageafgift, jf. § 15.10.1. Det endelige fragttilskud til den enkelte dyrker kan først beregnes efter afsluttet Kampagne.

15.9.3 Transporttilskuddet fastsættes på baggrund af afstanden mellem det faktiske dyrkningssted og leveringsfabrikken, jf. dog § 15.9.4. Ved en afstand til leveringsfabrikken mindre end eller lig med 40 km udgør Transporttilskuddet en fast sats på 40 multipliceret med Tonskilometersatsen, jf. § 1.3.1 ovenfor. Ved en afstand til leveringsfabrikken mellem 41 km og 79 km udgør Transporttilskuddet en sats svarende til den faktiske afstand multipliceret med Tonskilometersatsen. Ved en afstand til leveringsfabrikken på 80 km eller derover udgør Transporttilskuddet en fast sats på 80 multipliceret med Tonskilometersatsen.

15.9.4 Ved beregningen af Transporttilskud for alle Kontrakt- og Overførselsroer tages der udgangspunkt i dyrkerens adresse, registreret på det pågældende Dyrker-

nummer. Afstanden mellem denne adresse og leveringsfabrikken anvendes ved beregningen af Transporttilskud, såfremt alle dyrkerens roearealer er beliggende inden for en radius på 5 km af denne adresse. Såfremt alle eller dele af en dyrkers roer dyrkes på roearealer beliggende udenfor ovennævnte radius, er dyrkeren forpligtet til skriftligt at informere Danisco herom, og beregningen af Transporttilskud for Kontrakt- og Overførselsroer, vil ske på baggrund af en vægtet gennemsnitsafstand fastsat af Danisco ud fra dyrkerens oplysninger om de faktiske dyrkningssteders beliggenhed, for så vidt angår alle den pågældende dyrkers roearealer.

- 15.9.5 Læsseomkostning udgør 6 kr. pr. ton leverede rene Kontrakt- og Overførselsroer efter flytning af roer, jf. § 3.9.
- 15.9.6 Fra Dyrkningsåret 2007 vil alle roer dyrket vest for Storebælt i forbindelse med beregningen af dyrkerens afstand til leveringsfabrikken blive betragtet som roer dyrket mere end 80 km fra leveringsfabrikken, jf. § 15.9.3.
- 15.9.7 Det er en forudsætning for udbetaling af fragttilskud, at dyrkeren afgiver oplysning om roearealets(-lernes) beliggenhed og informerer Danisco om placering af roearealer udenfor ovennævnte 5 km radius, jf. § 15.9.4, inden for den årlige tidsfrist i slutningen af april, jf. § 3.3.2.
- 15.9.8 Fragttilskuddet til den enkelte dyrker afregnes foreløbigt ved acountobetalingerne, jf. § 16.4, og endeligt ved Slutopgørelsen, jf. § 16.5.
- 15.9.9 Inden udløbet af Dyrkningsåret 2010 aftaler Danisco og DKS, hvordan Overførselsroer administreres i forhold til eventuel fortsat betaling af fragttilskud.

15.10 Passageafgift

- 15.10.1 Forudsat at der er behov for levering af roer til Nakskov Sukkerfabrik udover roemængden fra dyrkere på Lolland med leveringsfabrik Nakskov Sukkerfabrik udbetales Passageafgift.

Passageafgiften udtages forlods fra Fragttilskuddet og benyttes til kompensation for transport af roer til Nakskov Sukkerfabrik frem for til Nykøbing Sukkerfabrik til de dyrkere nævnt i § 10.2.1, der pålægges Nakskov som leveringsfabrik.

Størrelsen af Passageafgiften oplyses af DKS.

Passageafgiften udbetales endeligt ved Slutopgørelsen for alle leverede rene roer.

15.10.2 Dyrkere omfattet af § 10.2.1, der pålægges Nakskov Sukkerfabrik som leveringsfabrik, vil ved beregningen af fragttilskud blive anset som dyrkere med leveringsfabrik Nykøbing, men vil herudover modtage Passageafgift for den mængde rene roer, der leveres til Nakskov Sukkerfabrik.

15.11 Prisregulering i Euro

15.11.1 For Kontraktroer foretages prisregulering, såfremt der i løbet af et Produktionsår indtræder en regulering af roeprisen i Euro, som ikke fremgår af Rådets forordning 318/2006, og som ikke udlignes ved afgifter eller tillæg på de på overgangstidspunktet eksisterende usolgte beholdninger af Hvidtsukker hos Danisco.

15.11.2 Prisreguleringen beregnes på basis af den på det pågældende tidspunkt eksisterende usolgte beholdning hos Danisco af Hvidtsukker inden for Kvoten divideret med Kampagnens produktion af Hvidtsukker inden for Kvoten.

15.12 Daniscos ekstrabetalinger

15.12.1 Som anført i nærværende § 15.12 foretager Danisco visse ekstrabetalinger ud over EU's mindstepriser.

En samlet oversigt over de målsatte ekstrabetalinger pr. Kampagne er følgende:

1. Godtgørelse for nedsat prøvefrekvens, jf. § 15.7	6,5 mio. kr.
2. Tillæg/fradrag for renhedsprocent, jf. § 15.6	13,0 mio. kr.
3. Tillæg for tidlig levering, jf. § 15.8.1	2,5 mio. kr.
4. Tillæg for sen levering, jf. § 15.8.2	<u>5,0 mio. kr.</u>
Samlet målsat ekstrabetaling	<u>27,0 mio. kr.</u>

Ovennævnte ekstrabetalinger er fastlagt for at fremme Brancheaftalens aftalelementer om forbedring af roeleverancernes kvalitet

15.12.2 Såfremt den samlede nettobetaling for tillæg/fradrag for renhed, jf. § 15.6, for en kvote på 420.746 tons Hvidtsukker, jf. § 1.1.2, ville overstige 16,0 mio. kr. i en Kampagne, reduceres tillæggene i § 15.6 med den samme procentsats, således at nettobeløbet i § 15.6 bliver 16,0 mio. kr.

15.12.3 Det maksimale beløb i nettobetaling på 16,0 mio. kr., jf. § 15.6, reduceres forholdsmæssigt ved en eventuel reduktion af kvoten på 420.746 tons.

15.12.4 For at tilgodese en enkel administration reguleres det maksimale beløb på 16,0 mio. kr., jf. § 15.6, årligt med forholdet mellem (i) summen af Kampagnens produktionsmængde af Hvidtsukker og Overførselsukker fra sidste Kampagne og (ii) Kvoten. Det herved fremkomne beløb reduceres med nettobetalingen for tillæg/fradrag for renhed, jf. § 15.6,

for Overførselsroer fra sidste Kampagne. Herved fremkommer det beløb, der maksimalt kan udbetales i tillæg/fradrag for renhed, jf. § 15.6., for Kampagnens leverancer.

15.12.5 Hvis summen af en Kampagnes produktionsmængde af Hvidtsukker og Overførselssukker fra sidste Kampagne er mindre end Kvoten, vil det maksimale beløb, jf. § 15.12.3, forblive uændret. Det maksimale beløb for en sådan Kampagne reduceres dog også med nettobetalingen for tillæg/fradrag for renhed, jf. § 15.6, for Overførselsroer fra sidste Kampagne, jf. princippet i sidste sætning i § 15.12.4.

15.12.6 Inden udløbet af Dyrkningsåret 2010 aftaler Danisco og DKS, hvordan Overførsels- og Industriroer administreres i forhold til eventuel fortsat betaling af ekstrabetalingerne nævnt her i § 15.12.

§ 16

16.1 Roefregning

16.1.1 Betaling for roerne sker i form af et eventuelt forskud samt ved acantobetaling og en Slutopgørelse.

Ved beregning af acantobetaling benyttes det tidsvejede gennemsnit af Landbrugsomregningskursen i danske kroner pr. Euro for perioden 1. juli – 30. september inklusiv forud for betalingsdatoen; alternativt anvendes de første fem (5) dage af oktober forud for betalingsdatoen, såfremt denne kurs er lavere.

Ved Slutopgørelsen anvendes det tidsvejede gennemsnit af Landbrugsomregningskursen i danske kroner pr. Euro for det pågældende Produktionsår forud for betalingsdatoen. For Produktionsåret 2006/07 anvendes dog perioden 1. juli 2006 til 30. september 2007.

Omgøring til danske kroner foretages, så længe denne valuta eksisterer som selvstændig betalingsvaluta.

16.1.2 Al roefregning foretages til den dyrker, der har leveret roerne. Dette gælder ligeledes for Kontraktmængder, der er solgt og/eller bortforpagtede, og for Kontraktmængder, der indgår i et Dyrkerfællesskab.

16.1.3 Dyrkeren er forpligtet til at holde Danisco løbende orienteret om ændring af adresse, bankkontonr., CVR-nr. og lignende indtil Slutopgørelsen for Kampagnens leverancer inklusiv Overførselsroer er foretaget – ca. to (2) år efter den aktuelle Kampagnes leverancer. Afregningsbeløb, der ikke kan placeres hos dyrkeren, overføres til en bankkonto administreret af DKS.

16.2 Forskud

- 16.2.1 Dyrkere kan på tidspunktet for Kontrakttegningen vælge at få udbetalt et forskud på 275,00 kr. pr. ton Kontraktmængde Polsukker. Udbetalingen sker medio juni og forrentes fra udbetalingstidspunktet.
- 16.2.2 Udbetaling af forskud forudsætter, at original-Kontrakten er indsendt rettidigt, samt at Kontrakt- og dyrkningsforhold for den pågældende dyrker i øvrigt er overholdt og i orden.

16.3 Acontobetalinger for Kontraktmængde

- 16.3.1 Acontobetalinger sker på baggrund af faktiske roeleverancer som følger:
(Aconto-1) fra Kampagnestart til d. 30. september,
(Aconto-2) fra d. 1.-31. oktober,
(Aconto-3) fra d. 1.-30. november,
(Aconto-4) fra d. 1.-31. december, og
(Aconto-5) fra 1. januar til og med sidste leveringsdag i Kampagnen.

Acontobetalingen udgør 98 % afrundet til hele kroner af den beregnede pris pr. ton Polsukker med udgangspunkt i EU's minimumspris for sukkerroer (16 %) for årene:

EU's minimumspris	Beregnet minimumspris pr. ton Polsukker
2006 : 32,86 EUR/t (16 %)	98 % af 205,38 EUR/t = 201,27 EUR/t
2007 : 29,78 ---	98 % af 186,13 --- = 182,40 ---
2008 : 27,83 ---	98 % af 173,94 --- = 170,46 ---
2009 : 26,29 ---	98 % af 164,31 --- = 161,03 ---
2010 : 26,29 ---	98 % af 164,31 --- = 161,03 ---

- 16.3.2 Overførselssukker acontoafregnes fuldt ud i næste Kampagnes Aconto-1, jf. § 15.3.3.
- 16.3.3 Der udbetales ikke acontobeløb for leverancer af Polsukker, der overstiger den Samlede Kontraktmængde.
- 16.3.4 Acontobetaling 1-5 vil ske henholdsvis medio oktober, medio november, medio december, medio januar og medio februar.
- 16.3.5 Ethvert forfaldent tilgodehavende, som Danisco måtte have på afregningstidspunktet for acontobetalingerne, vil blive modregnet, jf. § 16.7.

16.3.6 Acontobetalingen udbetales til den dyrker, som har leveret roerne, eller til transporthaver/panthaver efter skriftlig meddelelse til Danisco om transport/pant.

16.4 Acontobetaling for fragt

14.1 Der udbetales et acontobeløb i fragttilskud på ca. 150,00 kr. pr. ton leveret Kontraktmængde Polsukker. Acontobetaling for fragt udbetales på baggrund af roeleverancerne som følger:

(Aconto-1) fra Kampagnestart til d. 30. september,

(Aconto-2) fra d. 1.-31. oktober,

(Aconto-3) fra d. 1.-30. november,

(Aconto-4) fra d. 1.-31. december, og

(Aconto-5) fra 1. januar til og med sidste leveringsdag i Kampagnen.

16.4.2 Der beregnes årligt forud for Kampagnen en acontosats for dyrkere med henholdsvis over og under 60 km til planlagt leveringsfabrik, således at der som gennemsnit udbetales ca. 150,00 kr. pr. ton Kontraktmængde Polsukker til levering i Kampagnen.

16.5 Slutopgørelse

16.5.1 Udbetaling af Slutopgørelse sker ca. 10. november året efter udløb af Produktionsåret. Ved Slutopgørelsen foretages den endelige afregning af leverede rene roer efter flytning af roer, jf. § 3.9, med de kendte minimumsroepreiser for Kontraktroer, jf. de til enhver tid i EU Sukker Markedsordningen fastsatte minimumspriser. Endvidere afregnes samtlige tillæg og fradrag vedrørende roeleverancer samt betaling for dyrkernes salg af roeffald til Danisco på dette tidspunkt.

16.6 Slutopgørelsens indhold:

- Modregning af acontobetaling for Kontraktmængden, jf. § 16.3
- Modregning af Produktionsafgift, jf. § 15.2.1, med en beregnet fælles sats pr. ton leverede Kontrakt- og Overførselsroer (16%) reguleret med sukkertillæg/-fradrag efter flytning af roer, jf. § 3.9
- Afregning for Kontraktroer efter flytning af roer, jf. § 3.9, henholdsvis for Kampagnens leverance af Kontraktroer og for Overførselssukkeret fra tidligere Produktionsår, jf. § 15.3.2
- Regulering for sukkerindhold, jf. § 15.5
- Tillæg/fradrag for renhedsprocent af roeleverancerne, jf. § 15.6
- Godtgørelse for nedsat prøvefrekvens, jf. § 15.7
- Tillæg for evt. tidlig og sen levering, jf. § 15.8

- Modregning af lagerafgift for Overførselssukker, jf. § 3.7.3 og § 18.4.2
- Afregning af eventuelle Industriroer jf. § 15.4
- Modregning af acontobetaling for fragt, jf. § 16.4
- Endelig afregning af fragttilskud for Kampagnens leverance af Kontraktroer og Overførselsroer, jf. § 15.9.8
- Betaling for dyrkernes salg af roeaffald til Danisco samt reguleringer af dyrkernes køb af roeaffald hos Danisco jf. § 14.1
- Fradrag for tilskud til forsøgsvirksomhed, jf. § 18.9.1
- Opkrævning af kontingenter til roedyrkerforeninger m.v.
- Opkrævning af årligt administrationsgebyr, jf. § 18.3.4.

16.6.1 Ethvert forfaldent tilgodehavende, som Danisco måtte have på afregningstidspunktet for Slutopgørelsen, vil blive modregnet, jf. § 16.7.

16.6.2 Slutopgørelsen udbetales til den dyrker, som har leveret roerne, eller til transport-haver/ panthaver efter skriftlig meddelelse til Danisco om transport/pant.

16.7 Fradrag

16.7.1 I forskudsbetalingen, acontobetalingen og Slutopgørelse fradrages ethvert forfaldent tilgodehavende herunder fakturabeløb og renter jf. § 17.1, som Danisco på afregningstidspunktet måtte have i anledning af leverede ydelser (som f.eks. roefrø, forskuds- og acontobetalingen, fragt og foderstoffer m.v.) i det løbende eller de forudgående Produktionsår til den pågældende dyrker. Uanset om den tidligere dyrker er gået konkurs, og uanset om der er udstedt høstpantebreve, jf. § 17.3 eller transporter på roebetalingen, jf. § 17.4, kan ethvert forfaldent tilgodehavende modregnes i betalingerne.

16.7.2 Ved overdragelse i henhold til Brancheaftalens bestemmelser kan Danisco modregne ethvert forfaldent tilgodehavende, herunder fakturabeløb og renter, jf. § 17.1, i forskudsbetaling, acontobetalingen og Slutopgørelser til den nye dyrker, uanset om fordringen er stiftet af den tidligere eller den nye dyrker.

16.7.3 Daniscos ret til fradrag for forfaldne tilgodehavender, herunder fakturabeløb og renter, jf. § 17.1, berøres ikke af eventuel bobehandling, udstedt proklama eller af, at den dyrker, hvortil ydelserne er leveret, gøres til genstand for udlæg eller tvangsauktion. Daniscos modregningsret berøres ikke af, at dyrkeren har udstedt et høstpantebrev.

- 16.7.4 Viser det sig, at roeleverancerne ikke er tilstrækkelige til at dække Daniscos tilgodehavende, er dyrkerens restskyld forfalden til omgående betaling.
- 16.7.5 Ved betalingsstandsning, tvangsakkord, tvangsauktion, konkurs eller anden form for kreditorforfølgning, forfalder ethvert tilgodehavende, som Danisco måtte have – uanset § 17.1 – til omgående betaling.

§ 17

17.1 Kreditbetingelser, renteberegning og betalingstidspunkter for køb hos Danisco

17.1.1 For varekøb og renteberegning gælder følgende:

1. Månedens køb forfalder den 15. i den efterfølgende måned. Kredittiden er således løbende måned plus 15 dage.
2. Varekøb, for hvilke betalingen er Danisco i hænde senest den 15. i den efterfølgende måned, renteberegnes ikke. Ved senere betaling beregnes renter fra forfaldsdagen til betaling er modtaget.
3. Renter tilskrives ved månedens udgang.
4. Rentesatsen er pr. 31.3.2006: 6,50 % p.a. Rentesatsen ændres svarende til ændringer i hovedbankernes (Danske Bank og Nordeas) ændringer i rentesatsen for erhvervskreditter.

17.2 Sikkerhedsstillelse

17.1.2 Danisco forbeholder sig ret til ved kreditgivning til dyrkere ud over den forventede roebetaling at forlange sikkerhedsstillelse for vareydelse, f.eks. ved bankgaranti eller lignende. Såfremt en sådan sikkerhedsstillelse ikke gives, er Danisco berettiget til at kræve kontant betaling.

17.3 Høstpantebreve

17.3.1 Dyrkeren er forpligtet til straks at give Danisco meddelelse om udstedelse af ethvert høstpantebrev. Dyrkere er kun berettigede til at udstede sådanne med respekt for Daniscos tilgodehavende opstået inden tidspunktet for Slutopgørelsen.

Overtrædelse af denne bestemmelse kan medføre tab af Kontraktmængde, jf. § 19.

17.4 Transport på dyrkeres tilgodehavende

17.4.1 Danisco noterer på begæring transporter på dyrkeres tilgodehavende hos Danisco for leverede roer og solgt roeffald. Udbetaling til transporthavere finder sted på afregningstidspunktet i henhold til Brancheaftalen.

17.4.2 Dyrkere er dog kun berettigede til at udstede sådanne transporter ved brug af Daniscos formularer og med respekt af Daniscos tilgodehavender opstået inden tidspunktet for Slutopgørelsen. Danisco noterer derfor transporter med dette forbehold.

Overtrædelse af denne bestemmelse kan medføre tab af Kontraktmængde jf. § 19.

17.4.3 Danisco er berettiget til at opkræve et gebyr på kr. 500,00 (ekskl. moms) pr. notering af transport til dækning af Daniscos omkostninger i forbindelse med meddelelser, noteringer og registreringer. Beløbet vil blive faktureret i den måned, hvor noteringen registreres.

KAPITEL VII

Øvrige bestemmelser

§ 18

18.1 Kontrahering af økologiske sukkerroer

18.1.1 I tilfælde af at markedsforholdene giver mulighed herfor, kan DKS og Danisco optage forhandling vedrørende vilkår for kontrahering og levering af økologiske sukkerroer.

18.1.2 Danisco vil efter Kampagnen 2007 vurdere om efterspørgslen på sukker fra økologiske roer er øget tilstrækkeligt, og om der kan blive økonomisk forudsætning for en produktion.

18.2 Kontrahering af roer til brug for produktion af Industrisukker

18.2.1 Danisco kan tilbyde særskilt kontrahering af roer til brug for produktion af Industrisukker på leveringsvilkår, der er fastlagt af Danisco efter samråd med DKS.

18.2.2 Såfremt et sådant tilbud ikke benyttes fuldt ud af dyrkerkredsen, kan tilbuddet efter samråd med DKS gives til nye dyrkere.

18.3 Elektronisk Information (e-dyrkere)

18.3.1 Alle dyrkere har mulighed for at overgå til Elektronisk Information på de i EI-aftalen gældende vilkår. Begge Parter er enige om at anbefale en overgang til EI for alle dyrkere.

18.3.2 EI-aftalen giver dyrkeren adgang til information fra Danisco i elektronisk form på den password-beskyttede del af Daniscos hjemmeside www.sukkerroer.nu. Information fra Danisco til e-dyrkere udveksles således elektronisk.

18.3.3 Tilmelding for den enkelte dyrker kan ske løbende med virkning for alle udsendelser fra og med Daniscos registrering, dog senest fra og med førstkommande 1. april efter tilmeldingen.

18.3.4 De dyrkere, der vælger ikke at være e-dyrkere i henhold til EI-aftalen, vil fortsat modtage information fra Danisco i papirform pr. post mod opkrævning af et årligt administrationsgebyr. Størrelsen af dette gebyr, der pt. er kr. 300,00, er fastsat i EI-aftalen, der findes i en ajourført version på www.sukkerroer.nu.

18.4 Forhold i forbindelse med lukning af Assens Sukkerfabrik

- 18.4.1 I forbindelse med lukningen af Assens Sukkerfabrik efter Kampagnen 2006 er følgende aftalt.
- 18.4.2 I Kampagnen 2006 vil dyrkere med leveringsfabrik Assens uden lageromkostninger kunne levere op til 125 % af deres Samlede Kontraktmængde for herved forlods at kunne producere en andel af deres Samlede Kontraktmængde for 2007. Danisco betaler lageromkostningerne for leverancer op til og med 125 % af den samlede Kontraktmængde i 2006 før midlertidig kvotereduktion, og for leverancer herover betaler den enkelte dyrker fuld lageromkostning på 150 kr./ton Overførselssukker.
- 18.4.3 Dyrkere vest for Storebælt, der tegner Kontrakt for Dyrkningsåret 2007, og som i 2007 dermed leverer roer til Naskov eller Nykøbing Sukkerfabrik, vil få udbetalt et tillæg for at muliggøre en fleksibel omstilling til forholdene efter lukningen af Assens Sukkerfabrik.
- 18.4.4 Det samlede tillæg udgør maksimalt 30 mio. kr. Beløbet vil blive fordelt til dyrkere vest for Storebælt, i forhold til den enkelte dyrkers kontraherede og leverede mængde rene Kontraktroer dyrket vest for Storebælt.
- 18.4.5 I første omgang vil beløbet blive fordelt på basis af de leverede rene Kontraktroer i 2007 med et maksimeret beløb på 150 kr./ t rene Kontraktroer.
- 18.4.6 Såfremt det samlede maksimale beløb på 30 mio. kr. ikke opnås herved, vil restbeløbet blive fordelt mellem de dyrkere vest for Storebælt, der leverer roer i 2007, med et maksimeret beløb på 150 kr./ t rene Overførselsroer fra 2006 leveret af disse dyrkere.
- 18.4.7 Udbetalingen i henhold til både § 18.4.5 og 18.4.6 vil finde sted primo marts måned 2008.
- 18.4.8 Parterne er enige om, at tillægget fuldt ud dækker alle krav dyrkere måtte stille i forbindelse med lukningen af Assens Sukkerfabrik, både før og efter tidspunktet for udbetaling af tillægget.

18.5 Driftshindringer

- 18.5.1 Kommer en fabrik ikke i drift, eller standses driften under Kampagnen som følge af forhold, som er utilregnelige for Danisco, såsom brand, miljøproblemer (herunder spildevandsproblemer), energiforsyningsproblemer eller andre væsentlige driftshindringer, er Danisco ikke forpligtet til at modtage de roer, som skulle leveres til den pågældende fabrik, og Danisco er samtidig frigjort for betaling for roerne.

18.5.2 Der skal optages forhandling mellem DKS og Danisco med det formål i videst muligt omfang at søge roerne oparbejdet på andre fabrikker.

18.6 Strejker

18.6.1 Strejker og lockout betragtes som en fælles sag. Dyrkere må acceptere, at modtagelsen af roer udskydes, ligesom Danisco må tage hensyn til dyrkere under strejker inden for landbruget, transportstrejker m.v. ved eventuelt at acceptere udskydelse af levering af roerne.

18.6.2 I tilfælde af længerevarende strejker eller lockout optages forhandling mellem DKS og Danisco med det formål om muligt at søge roerne oparbejdet på andre fabrikker.

18.7 Transporthindringer

18.7.1 Roeleverancer, der bliver forsinkede som følge af utilregnelige forhold for Danisco, såsom sne- og ishindringer, er Danisco ikke forpligtet til at modtage, hvis modtagerfabrikkens Kampagne er afsluttet, på det tidspunkt roerne leveres, eller hvis fabrikken derved vil få en væsentlig mindre daglig oparbejdning end den normale. Der skal i så fald optages forhandling mellem DKS og Danisco med det formål at søge roerne oparbejdet på andre fabrikker.

18.8 Fondet for Forsøg med Sukkerroedyrkning (Alstedgaard)

18.8.1 Alstedgaards Samlede Kontraktmængde udgør ved Kontrakttegningen 2006: 328,42 tons Polsukker.

18.8.2 Kontraktmængden på Alstedgaard kan anvendes til:

1. Almindelig sukkerroedyrkning og forsøg på Alstedgaard
2. Til forsøgsarealer andre steder i Danmark
3. Til maskindemonstrationsarealer

18.8.3 Brancheaftalens §§ 3.8.1 og 3.8.2 finder ikke anvendelse for Alstedgaard.

18.9 Tilskud til Fondet for Forsøg med Sukkerroedyrkning

18.9.1 Dyrkernes og Daniscos årlige tilskud til Fondet for Forsøg med Sukkerroedyrkning andrager for hver af Parterne kr. 1.750.000,00.

18.9.2 De ved beregning af roepriser, fragttilskud, diverse tillæg og eventuelle efterbetalinger fremkomne brøker, som ikke kommer til udbetaling til de enkelte dyrkere, indbetales af Danisco til Fondet for Forsøg med Sukkerroedyrkning.

18.10 Overdragelse af rettigheder

18.10.1 Enhver overdragelse af en Parts rettigheder og forpligtelser i henhold til denne Brancheaftale kræver den anden Parts forudgående skriftlige samtykke. Dog er Danisco i forbindelse med udskillelse af Daniscos sukkeraktiviteter i et selvstændigt selskab berettiget til at overdrage alle rettigheder og forpligtelser i henhold til denne Brancheaftale til det selskab, som fremover vil varetage Daniscos sukkeraktiviteter, uden forudgående skriftlig samtykke fra DKS.

18.11 Udarbejdelse af Brancheaftalen

18.11.1 Brancheaftalen er udarbejdet af begge Parter i fællesskab, og Parterne har drøftet aftalen med deres respektive rådgivere i forbindelse med indgåelsen.

18.12 Skattemæssige forhold

18.12.1 Dyrkernes skattemæssige forhold er i enhver henseende Danisco uvedkommende, ligesom Daniscos skattemæssige forhold i enhver henseende er dyrkerne uvedkommende.

KAPITEL VIII

Misligholdelse, opsigelse og voldgift

§ 19

19.1 Misligholdelse

19.1.1 Såfremt der foreligger tilfælde af væsentlig misligholdelse af de kontraktlige vilkår fra en dyrkers eller et Dyrkerfællesskabs side, er Danisco berettiget til enten at ophæve Kontrakten for indeværende år og/eller nægte fremtidig kontrahering af sukkerroer fra den pågældende dyrker/det pågældende Dyrkerfællesskab overhovedet. Såfremt den misligholdende dyrker/det misligholdende Dyrkerfællesskab har forpagtet en eller flere Kontraktmængde(r), vil ovennævnte konsekvens også ramme ejeren/ejerne af de(n) pågældende Kontraktmængde(r), for så vidt angår de(n) Kontraktmængde(r), der er bortforpagtet til den misligholdende dyrker/det misligholdende Dyrkerfællesskab.

Som væsentlig misligholdelse betragtes bl.a.:

- levering af roer, der ikke er avlet på det af Danisco udleverede frø, jf. § 7.1.2
- overdragelse af Kontraktmængde i strid med Brancheaftalens bestemmelser herom, jf. § 4 og § 5
- undladelse af deltagelse i og betaling for kollektiv plantebeskyttelse, overvågning mv., jf. § 8.1
- mangelfulde dyrkningsforhold, jf. § 8.2
- grov tilsidesættelse af aftaler vedrørende leverancer og leveringsplaner, jf. § 11.2 og § 11.3
- manglende opfyldelse af vilkår vedrørende høstpantebreve og transporter, jf. § 17.3 og § 17.4

19.1.2 Ved misligholdelse, som ikke kan karakteriseres som væsentlig, kan Danisco bestemme, at dyrkeren kan miste muligheden for at tegne Kontrakt i 1-3 år. Periodens længde fastsættes efter aftale med DKS.

§ 20

20.1 Opsigelse og ændring af Brancheaftalen

- 1.1.1 Danisco og DKS er berettiget til at opsiges Brancheaftalen. Opsigelsen skal varsles senest den 31. oktober, såfremt opsigelsen skal have virkning for det førstkomende Dyrkningsår. I øvrigt kan der på alle punkter i Brancheaftalen foretages ændringer, såfremt begge Parter ved skriftlig aftale er enige herom.

§ 21

21.1 Voldgift

- 21.1.1 Enhver tvist som måtte opstå i forbindelse med denne Brancheaftale, skal afgøres efter Regler for behandling af sager ved Det Danske Voldgiftsinstitut (Danish Arbitration). Hver Part udpeger en voldgiftsmand, medens voldgiftsrettens formand udnævnes af Institutet. Såfremt en Part ikke inden 30 dage efter at have indgivet eller modtaget underretning om begæring om voldgift har udpeget en voldgiftsmand, udnævnes også denne af Institutet i overensstemmelse med ovennævnte regler.

